

一清杨岳斌撰 肖永明 曾小明 校点

杨岳斌集

湖湘文库编辑出版委员会 岳麓书社

文库

〔清〕杨岳斌 撰

肖永明 曾小明 校点

杨岳斌集

湖湘文库编辑出版委员会

岳麓书社



湖湘文库

甲编

图书在版编目(CIP)数据

杨岳斌集/(清)杨岳斌撰.—长沙:岳麓书社,2012.8

ISBN 978-7-80761-955-0

I. ①杨… II. ①杨… III. ①杨岳斌(1822~1890)—文集

IV. ①C53

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 148695 号



湖湘文库

湖湘文库编辑出版委员会

杨岳斌集

据湖南图书馆藏本整理

著者 [清]杨岳斌

校点者 肖永明

责任编辑 马美著 刘文

特邀编辑 曾亚兰

整体设计 郭天民

出版发行 岳麓书社

网 址 <http://www.yueluhistory.com>

地 址 湖南省长沙市爱民路47号

邮 编 410006

电 话 0731—88885616(邮购)

经 销 湖南省新华书店

印 刷 湖南天闻新华印务有限公司

版 次 2012年8月第1版第1次印刷

开 本 960×640 1/16

印 张 33.25

字 数 387千字

书 号 ISBN 978-7-80761-955-0/G·1104

定 价 74.00元

如有印装质量问题,请与承印厂调换

厂址:湖南·望城·湖南出版科技园 电话:0731—88387860 邮编:410219

ISBN 978-7-80761-955-0



9 787807 619550 >

《湖湘文库》编辑出版领导小组

顾问	张春贤	周 强	徐守盛	杨正午	周伯华
	胡 彪	肖 捷	许云昭	文选德	孙载夫
	戚和平	谢康生			
组 长	蒋建国	路建平			
副组长	郭开朗	王汀明			
成 员	李友志	钟万民	姜儒振	魏 委	吴志宪
	刘鸣泰	朱建纲	龚曙光	周用金	朱有志
	王晓天	钟志华	刘湘溶	肖国安	

《湖湘文库》编辑出版领导小组办公室

主 任	刘鸣泰	朱建纲		
副主任	魏 委	吴志宪	田伏隆	王新国
	尹飞舟	龚曙光	唐浩明	
成 员	唐成红	陈祥东	肖 荣	苏仁进
	田方斌	王德亚		

《湖湘文库》编辑出版委员会

主 任	文选德			
第一副主任	刘鸣泰			
常务副主任	张光华	彭国华	张天明	
副主任	熊治祁	夏剑钦	丁双平	朱汉民
				曾主陶
委 员	谢清风	易言者	李小山	刘清华
				黄楚芳
	黄一九	胡 坚	周玉波	雷 鸣
				王海东
	韩建中	章育良	杨 林	
装帧设计总监	郭天民			

出版说明

湖湘文化源远流长，博大精深，是中华文化中独具地域特色的重要一脉。特别是近代以来，一批又一批三湘英杰，以其文韬武略，叱咤风云，谱写了辉煌灿烂的历史篇章，使湖湘文化更为绚丽多彩，影响深远。为弘扬湖湘文化、砥砺湖湘后人，中共湖南省委、湖南省人民政府决定编纂出版《湖湘文库》大型丛书。

《湖湘文库》编辑出版以“整理、传承、研究、创新”为基本方针，分甲、乙两编，其内容涵盖古今，编纂工作繁难复杂，兹将有关事宜略述如次：

一、甲编为湖湘文献，系前人著述。主要为湘籍人士著作和湖南地区的出土文献，同时酌收历代寓湘人物在湘作品，以及晚清至民国时期的部分报刊。

二、乙编为湖湘研究，系今人撰编。包括研究、介绍湖湘人物、历史、风物的学术著作和资料汇编等。

三、乙编中的通史、专题史，下限断至1949年。

四、甲编文献以点校后排印、据原本影印及数据光盘三种方式出版。

五、除少数图书以外，一律采用简体汉字横排。

六、每种图书均由今人撰写前言一篇。甲编图书前言，主要简述原作者生平、该书主要内容、学术文化价值及版本源流、所用底本、参校本等。乙编图书前言，则重在阐释该研究课题的研究视角和主要学术观点等。

七、对文献的整理，只据底本与参校本、参校资料等进行校勘标点，对底本文字的讹、夺、衍、倒作正、补、删、乙，有需要说明的问题，则作出校记，一般不作注释。

八、甲编民国文献中的用语、数字、标点等，除特殊情况外，一般不作改动。乙编图书中的标点、数字用法、参考文献著录规则等均按现行出版有关规定使用和处理。

《湖湘文库》卷帙浩繁，难免出现缺失疏漏，热望社会各界批评指正。

《湖湘文库》编辑出版委员会

前 言

杨岳斌（1822—1890），原名杨载福，字厚庵，乾州厅（今吉首）人，后改籍善化（今长沙）。累官至湖北提督、福建陆师和水师提督、陕甘总督。死后赠太子太保，照总督例赐恤，谥勇愬。有《杨勇愬公遗集》存世。

杨岳斌出身于行伍之家，酷爱军营生活，“幼娴骑射”^①。道光二十六年（1846），升任长沙协左营外委。道光二十九年（1849），赏戴蓝翎。咸丰二年（1852），太平军进入湖南，杨岳斌率湘阴营兵抵抗，旋升宜章营千总。咸丰三年（1853），曾国藩在湘督办团练，杨岳斌任衡州水师右营营官，湘军“战岳州，水陆皆溃，独岳斌一营力拒不败”^②。咸丰四年（1854），杨岳斌在两湖与太平军水营作战，毁其船数千号，战功显著而受总兵衔，升戴花翎，并受赐“彪勇巴图鲁”号。咸丰五年（1855），湘军水师受阻鄱阳湖，继而败退武汉，杨岳斌临危奉命，重招兵勇，任湘军外江水师统领，署湖北提督。咸丰六年（1856），攻占湖口，汇合鄱阳湖内湖外江之水师，统领湖北水师全军，清廷传诏嘉其为“转战千里，谋略过人”^③之奇才，寻授福建陆路提督，许专折奏事。咸丰八年（1858），升福建水陆提督，赏赐黄马褂，并于咸丰

①见本书卷首国史本传。

②《清史稿·杨岳斌列传》。

③《清史稿·杨岳斌列传》。

九年（1859）、十年（1860）、十一年（1861）连败陈玉成、李秀成之军，攻克安庆等军事重镇。同治三年（1864），督办江西、皖南军务，援军悉归节制，寻授陕甘总督，数次激战而完全控制长江水面，继而攻取江宁，受赏一等轻车都尉世职，并加太子少保銜。同治四年（1865），赴陕甘总督任，带兵入甘肃平息回民起义。光绪元年（1875），受命与彭玉麟巡阅长江，整顿水师。光绪十年（1884），法寇猖獗，解任回乡后的杨岳斌临危受命，帮办江南军务，积极筹备抵抗法国的侵略。光绪十一年（1885），率十二营赴援台湾。光复台湾后，旋即请假回乾城老家养亲。光绪十六年（1890）卒于家。

杨岳斌一生跨越道、咸、同、光四朝，亲历了晚清众多重大历史事件。他活跃于行伍及政治舞台之日，正是晚清社会急遽转型之际。当时，内有太平军及回民起义，外有列强欺凌侵略，封建王朝风雨飘摇，天下百姓水深火热。杨岳斌适逢其会，以维护清廷安危为己任，东征西讨，戎马倥偬，在晚晴的时代画卷上留下了浓墨重彩的一笔。杨岳斌与曾国藩、胡林翼、左宗棠等湘军统帅一样，深受湖湘文化影响。他继承湖湘学风，维护儒家伦常，倡导经邦济世，追求学问与事功的统一，是湖湘近代人才群体中的重要人物之一。

杨岳斌有《杨勇愬公遗集》存世。集中收录的其不同时期的大量奏折，是了解晚清社会的珍贵史料和研究湖湘文化的重要文献。此次整理，更名为《杨岳斌集》。现将在编校过程中对一些问题的处理方法，作一简略说明：

一、校勘之底本。以光绪二十一年（1895）十一月问竹轩所刊《杨勇愬公遗集》为底本。为了保持《杨勇愬公遗集》的本来面貌，其卷首由他人编著的《国史本传》、《神道碑》、《闽浙总督

查明生平事迹疏》以及《御制碑文》、《谕赐祭文》，亦收录其中。他人代奏或合奏的奏稿，均于标题上加注，如卷八《会奏西安为甘肃后路粮台折》，标题加注：此折系与署陕西巡抚刘蓉会奏。底本之讹脱，均参照同时期其他湘军重要将领的奏折如《刘中丞奏稿》、《李忠武公奏疏》等进行校勘。

二、体例之编排。全书沿用《杨勇愬公遗集》已有卷次，依照时间顺序进行编排，折后附片。对于目录次序与正文次序不一者，一律以时间先后重新编排。对于目录与正文标题不一致者，一律以正文标题为准。对于卷八与卷十五等卷次中有他人代奏或者合奏的折片，不再抽出另作附录，而直接依照时间顺序编排。

3

三、校勘标点。广泛搜集资料，认真进行校勘。对于实属讹脱者，在所当改。如：“（沂）〔沂〕流常德之辰州。”（ ）内表示讹、衍、倒的文字，〔 〕内表示正、乙或补的文字。无所依据的，绝不妄改。如《台北解严请奖战守出力官绅折》，上奏日期讹脱，又无法查到确实日期，只好以“□”来代替所缺之字，呈现为：光绪十一年六月□□日。一般笔画小误如“日曰”、“己巳巳”等相混者，或者刻字不规范者均径改不出校记。如书中的“剿”字右偏旁刻写为“刀”，“福”字左偏旁刻写为“示”，“情”字，“月”中两横刻写成一竖一横，等等，均改为当今通用之字体。对于人物曾用名，均以出注的形式标明，如：原文“李寿成”，乃为“李秀成”之旧名，只是在“李寿成”上加注，写明：“李寿成，即李秀成。下同。”标点符号，以国家语言文字工作委员会和新闻出版署发布的《标点符号用法》为准，但对于个别词句的标点，采用了习惯标法，如：“谨奏”、“钦此”等。对于间接引文或者引述，与原文相差甚大的，均不加引号，且“云”后亦不加冒号。如：“据医者云，病系过劳所致，必须静摄多日，方可就痊。”

四、文字字体。原书中的繁体字、异体字、避讳字等，一律改为规范的简化字。汉字规范化均以国家文字委员会发布的《文字使用规范条例》、《简化字总表》、《第一批异体字整理表》为基准，以《辞海》和《汉语大字典》为依据。如“句结”直改“勾结”，“复”、“復”、“複”一律用“复”，均不再加注。

编校《杨岳斌集》，历时数载，得到各界同仁的帮助，方能付梓。限于条件与编校者现有的水平，其中难免错误之处，只有等待来日逐一更正，因此深望各位读者批评指正。

肖永明 曾小明

二〇一一年仲冬于岳麓书院

目 录

卷首

上谕	1
谕赐祭文	1
御制碑文	2
国史本传	3
湖南巡抚代递遗折疏	18
闽浙总督查明生平事迹疏	18
神道碑	22

卷一

补授福建陆路提督谢恩折	27
谢赏福字各珍件折	27
请暂由湖北代奏折	28
率师驻皖并派防上游江面折	29
谢赏穿黄马褂并交部议叙折	30
攻克东流县进攻安庆获胜折	31
焚毁枞阳贼船攻破大通贼垒折	33
附宋美富收复建德片	35
调补福建水师提督谢恩折	36
击退东流扑犯匪众折	36

踰平枞阳坚垒焚毁贼船获胜折	37
遵旨择尤汇保折	40
谢赏福字各珍件折	40
分布两岸江防攻打安庆获胜折	41
东流县防守出力人员折	43
查明阵亡病故各员弁请恤折	46
韦志俊投诚后力战情形折	47
谢赏福字各珍件折	50
克复建德进规池州折	50
遵旨择尤保奏折	51
遵旨策应江南水师布置江面折	52
巡查下游江面派营堵剿折	53
韦志俊军暂难调回折	55
附克复石埭县并攻克太平县片	56
李阳河防守谨严暨螺矾获胜折	56
附官兵遏贼北渡片	59
乌沙夹获胜螺矾贼垒铲平折	60
攻破殷家汇扫平枞阳伪城折	62

卷二

饬李德麟师艇赴下游折	67
附请病假片	68
遵旨严催师艇下驶折	69
红单船赴下游楚师接防获胜折	70
遵旨择尤酌保折	72
防剿获胜并克复东流彭泽折	73

焚夺安庆贼船及梭巡后湖情形折	76
防守枞阳击退援贼折	78
招抚防堵各情并大股窜贼折	80
谢赏福字各珍件折	82
谢赏白玉翎管搬指各件折	82
遵旨择尤酌保折	83
攻剿安庆贼援迭次打仗情形折	84
安庆南北两岸叠获胜仗片	86
攻剿安庆连平贼垒折	87
攻打池州府无为州等处情形片	88
击贼殷家汇获胜折	90
扫平安庆东北贼垒并员弁请恤片	91
茅深桥打仗情形片	92
谢赏假回籍省亲折	93
恭慰圣孝折	93
谢赏给云骑尉世职恩折	94
贺表	95
恳赏准续假折	95
再请续假折	96
销假起程赴营日期折	97
筹剿金陵情形折	98
刊木质关防片	99
谢赏福字各珍件折	99
谢赏给人参折	100
谢赏福字各珍件折	101

卷三

谢两承恩命折	102
督办江皖军务起程折	103
奏调道员吴炳崑片	103
刊木质关防片	104
筹度缓急先赴要地督剿折	104
恭报抵江日期并布置情形折	105
督剿战守情形折	106
扫荡许湾贼垒克复崇仁东乡折	108
克复金溪县城片	112
收复宜黄县城片	114
堵剿窜贼情形片	114
收复宜黄情形克复南丰折	115
槎路口交湖堵剿获胜片	117
陈炳文等投诚片	118
肃清泸溪克复新城零都等县折	120
筹剿江西兼顾皖南折	125
请开缺调治折	127
南安援师叠次获胜收复水城折	129
皖南分路剿抚江省东路布置折	133
皖防各营续报截杀窜贼情形片	135

卷四

沥陈募勇并省亲就医筹饷折	138
恭报抵湘日期并办理情形折	140
恭报湘勇起程并请饬发协饷折	141

遵旨赶募成军并筹拨协饷折	143
筹拨开花炸炮片	144
代皖南镇唐义训假期片	144
请调钟启峒宴埜赴营办事片	145
招募成军督率赴甘折	145
招募经费并营弁勇丁名数片	146
请改东征局为西征局片	147
谢恩赏福字折	147
请派大员总理后路粮台折	148
抵鄂分队进发折	149
遵旨先行赴甘檄营弁继进折	150
抵陕催督全军进发折	151
暂驻西安候旨遵行折	152
移师东向请拨饷并开缺折	153
随营官绅片	154
详陈陕省大员片	155
遵旨赴甘仍调蒋凝学一军折	155
请录用量移要地人才片	157
请拨马队片	157
覆陈督饷转运事宜片	158
行抵泾州未及分兵驻守潼关折	158
抵甘接管督篆日期折	159
入甘细探贼势军饷吏治民生折	160
曹雷两军情形片	163

卷五

请令都兴阿等军先清关内折	165
升调补署人员仍照旧章办理片	166
请催蒋凝学金国琛赴甘片	167
请简放甘肃藩司员缺片	168
肃州安西奇台等处贼情片	168
粮饷支绌请飭各省接解折	169
曹军金积堡挫败后迭获胜仗片	171
剿办聚众邪教香客折	173
防守各兵未能兼顾东路片	175
成鹤两军西行通筹接济片	176
曹克忠攻克白季村大胜折	176
肃州一带获胜片	178
雷营兵变并请援剿折	179
拟请简放甘肃提镇人员片	180
接雷正綰咨称兵溃情形折	181
请催山西协饷片	182
巩宁两城被围调兵援剿折	183
具陈陕西抚藩被议片	184
请飭秦蜀两省捐办粮石折	185
具陈巴里坤请催援兵片	187
哈密办事大臣战亡并安西防守事宜片	188
催成联等军出关并内外防剿片	188

卷六

拟请变通省城粮价折	190
-----------	-----

陕省拨解曹营月饷片	191	目 录
请饬两湖拨运军械火药片	192	
回匪抢掠孳马戕害牧兵折	192	
需员训练马队片	193	
曹军巩昌大胜城围立解折	194	
殉难绅民请恤片	196	
拟请设局劝捐片	196	
探悉雷营溃勇熟筹布置折	197	
宣布密谕片	199	
恳派大员节制泾州各营折	200	7
议变卖叛产充饷片	202	
请俟西路通甯再行补解军械片	203	
请饬杀虎口监督拨解饷银片	203	
熟筹先剿后抚折	204	
遵旨添设粮台片	206	
西路告急熟筹变通情形片	206	
黎营勇溃并筹剿甘凉贼势折	208	
请饬川省筹拨甘饷数目片	209	
曹军平毁巩昌贼巢折	210	
采办御寒羊皮衣备赏片	212	
会宁韩家埠各路击贼片	212	

卷七

请保克复阶州员弁兵勇折	215
筹剿贼众先攻宁灵再图河狄折	216
委员分赴川晋豫等省办捐片	218